

Neuvoston 28 päivänä kesäkuuta 1999 vahvistama

YHTEINEN KANTA (EY) N:O 29/1999

Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksen N:o .../1999/EY tekemiseksi monivuotisesta ohjelmasta uusiutuvien energialähteiden käytön edistämiseksi yhteisössä (Altener) (1998—2002)

(1999/C 243/03)

EUROOPAN PARLAMENTTI JA EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO,
jotka

ottavat huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 175 artiklan 1 kohdan,

ottavat huomioon komission ehdotuksen,

ottavat huomioon talous- ja sosiaalikomitean lausunnon ⁽¹⁾,

ottavat huomioon alueiden komitean lausunnon ⁽²⁾, ja

noudattavat Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 251 artiklassa määrättyä menettelyä ⁽³⁾,

sekä katsovat, että

- 1) perustamissopimuksen 174 artiklan mukaisesti yhteisön toimien yhtenä tavoitteena on varmistaa luonnonvarojen harkittu ja järkevä käyttö,
- 2) perustamissopimuksen 152 artiklan mukaisesti terveyden suojelua koskevat vaatimukset kuuluvat osana yhteisön muuhun politiikkaan; tällä päätöksellä vahvistettu Altener-ohjelma edistää osaltaan terveyden suojelua,
- 3) neuvosto asetti 29 päivänä lokakuuta 1990 pitämässään istunnossa tavoitteeksi hiilidioksidin kokonaispäästöjen vakauttamisen vuoden 1990 tasolle vuoteen 2000 mennessä koko yhteisössä,
- 4) ilmastonmuutosta koskevassa Yhdistyneiden Kansakuntien puitesopimuksen Kioton pöytäkirjassa Euroopan yhteisö ja sen jäsenvaltiot sitoutuvat vähentämään edelleen kasvihuonepäästöjä, mukaan lukien yhteisön sitoumus vähentää kasvihuonepäästöjä kahdeksalla prosentilla vuosina 2008—2012 vuoden 1990 tasoon verrattuna,

5) neuvoston päätöksellä 93/389/ETY ⁽⁴⁾ otettiin käyttöön yhteisön hiilidioksidipäästöjen ja muiden kasvihuonepäästöjen valvontajärjestelmä,

6) yhteisön energiankulutuksesta aiheutuvien hiilidioksidipäästöjen on arvioitu kasvavan noin kolme prosenttia vuosina 1995—2000, jos talouskasvu jatkuu tavanomaisena; edellä mainitun Kioton sitoumuksen perusteella on olennaisen tärkeää toteuttaa lisätoimenpiteitä; toimenpiteisiin, jotka todella edistävät edellä mainitun tavoitteen saavuttamista, sisältyy uusiutuvien energialähteiden huomattavasti laajamittaisempi käyttö sekä energiatehokkuus,

7) neuvosto totesi 25 ja 26 päivänä kesäkuuta 1996 pitämässään istunnossa, että hallitustenvälisen ilmastonmuutospaneelin (IPCC) toisessa arviointikertomuksessa, joka liittyy Berliinin mandaattia koskevan pöytäkirjan aikaansaamiseksi käytäviin neuvotteluihin, pidettiin selvänä sitä, että ihmisen toiminta vaikuttaa maailmanlaajuiseen ilmastonmuutokseen, ja korostettiin pikaisten ja mahdollisimman laajojen toimien tarpeellisuutta, ja totesi myös, että käytettävissä on merkittäviä mahdollisuuksia ennalta ehkäiseviin toimiin ja kehotti komissiota yksilöimään yhteisön tasolla toteutettavat toimenpiteet,

8) komissio esitti 11 päivänä tammikuuta 1995 antamassaan vihreässä kirjassa ja 13 päivänä joulukuuta 1995 antamassaan valkoisessa kirjassa Euroopan parlamentille ja neuvostolle näkemyksenä yhteisön tulevasta energia-politiikasta sekä uusiutuvien energialähteiden asemasta,

9) Euroopan parlamentti kehotti 4 päivänä heinäkuuta 1996 uusiutuvia energialähteitä koskevasta yhteisön toimintasuunnitelmasta antamassaan päätöslauselmassa ⁽⁵⁾ komissiota toteuttamaan yhteisön toimintasuunnitelman uusiutuvien energialähteiden käytön edistämiseksi,

10) komissio käynnisti 20 päivänä marraskuuta 1996 antamallaan vihreällä kirjalla ja 26 päivänä marraskuuta 1997 antamallaan valkoisella kirjalla ”Tulevaisuuden energia: uusiutuvat energialähteet” uusiutuvia energialäh-

⁽¹⁾ EYVL C 214, 10.7.1998, s. 44.

⁽²⁾ EYVL C 315, 13.10.1998, s. 2.

⁽³⁾ Euroopan parlamentin lausunto annettu 11. maaliskuuta 1999 (EYVL C 175, 21.6.1999, s. 262), neuvoston yhteinen kanta vahvistettu 28 päivänä kesäkuuta 1999 ja Euroopan parlamentin päätös ... (ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä).

⁽⁴⁾ EYVL L 167, 9.7.1993, s. 31.

⁽⁵⁾ EYVL C 211, 22.7.1996, s. 27.

- teitä koskevan yhteisön strategian ja toimintasuunnitelman kehittämisen ja toteuttamisen, jotka on esitetty yhdessä "käynnistyskampanjan" kanssa komission valkoisessa kirjassa,
- 11) Euroopan parlamentti kehotti komissiota vihreästä kirjasta "Tulevaisuuden energia: uusiutuvat energialähteet" 15 päivänä toukokuuta 1997 antamassaan päätöslauselmassa ⁽¹⁾ hyväksymään mahdollisimman pikaisesti tehostetun Altener II -ohjelman; komission tiedonannosta "Tulevaisuuden energia: uusiutuvat energialähteet – yhteisön strategiaa ja toimintasuunnitelmaa koskeva valkoinen kirja" 18 päivänä kesäkuuta 1998 antamassaan päätöslauselmassa ⁽²⁾ Euroopan parlamentti vaati Altener-ohjelman rahoittamisen huomattavaa lisäämistä energian puiteohjelmassa,
- 12) sähkön sisämarkkinoita koskevista yhteisistä säännöistä 19 päivänä joulukuuta 1996 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 96/92/EY ⁽³⁾ 8 artiklassa jäsenvaltioille annetaan mahdollisuus edistää uusiutuvista energialähteistä tuotetun sähkön markkinoille pääsyä antamalla sille etusija,
- 13) perustamissopimuksen 158 artiklan mukaisesti yhteisö kehittää ja harjoittaa toimintaansa taloudellisen ja sosiaalisen yhteenkuuluvuuden lujittamiseksi ja pyrkii erityisesti vähentämään eri alueiden välisiä kehityseroja sekä muita heikommassa asemassa olevien alueiden jälkeenhäjäneisyyttä; muun muassa energia-ala kuuluu tähän toimintaan,
- 14) neuvosto hyväksyi päätöksellä 93/500/ETY ⁽⁴⁾ ja päätöksellä 98/352/EY ⁽⁵⁾ uusiutuvien energialähteiden käytön edistämistä yhteisössä koskevan Altener-nimisen yhteisön ohjelman, jolla pyritään vähentämään hiilidioksidipäästöjä kasvattamalla uusiutuvien energialähteiden markkinaosuutta sekä niiden osuutta yhteisön raakaenergian kokonaistuotannosta,
- 15) yhteisö on todennut, että Altener-ohjelma on tärkeä osa yhteisön strategiaa, jolla pyritään hiilidioksidipäästöjen vähentämiseen,
- 16) neuvoston päätöksellä 1999/21/EY, Euratom hyväksytyn energia-alan toimien monivuotisen puiteohjelman (1998–2002) ⁽⁶⁾ osana olisi tämän vuoksi hyväksyttävä erityisohjelma uusiutuvien energialähteiden käytön edistämiseksi; erityisohjelmalla korvattaisiin vastaava nyt voimassa oleva väline,
- 17) tutkimusta, teknologista kehittämistä ja esittelyä koskevasta erityisohjelmasta "Energia, ympäristö ja kestävä kehitys (1998–2002)" ⁽⁷⁾ 25 päivänä tammikuuta 1999 tehdyssä neuvoston päätöksessä, jolla pannaan täytäntöön Euroopan yhteisön tutkimusta, teknologista kehittämistä ja esittelyä tarkoittavia toimia koskevasta viidenestä puiteohjelmasta (1998–2002) 22 päivänä joulukuuta 1998 tehty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös N:o 182/1999/EY ⁽⁸⁾, kiinnitetään erityistä huomiota tehokkaisiin ja uusiutuviin energiateknologioihin; Altener-ohjelma on kyseistä ohjelmaa täydentävä väline,
- 18) Altener II -ohjelmalla ei muuteta uusiutuvien energiamuotojen edistämiseen liittyviä kansallisia hankkeita tai järjestelmiä; sen tavoitteena on tuoda lisäksi yhteisön näkökulma, joka muodostaa lisäarvon,
- 19) uusiutuvat energialähteet ovat Euroopan unionille tärkeä energialähde, johon liittyy huomattavia kaupallisia mahdollisuuksia, ja niiden kehittämiseksi tarvitaan erityinen strategia ja kohdennettuja toimia, joilla niistä voidaan tehdä elinkelpoisia ja kilpailukykyisiä, ja siten luoda suotuisat olosuhteet investoinneille,
- 20) uusiutuvien energialähteiden käytön lisääntyminen vaikuttaa suotuisasti sekä ympäristöön että energian hankintavarmuuteen; uusiutuvien energialähteiden vapaa ja laaja kehitys mahdollistaa sen, että niiden taloudellisia ja työllistäviä mahdollisuuksia voidaan hyödyntää täysimääräisesti; tiivis kansainvälinen yhteistyö on suotavaa, jotta saavutettaisiin parhaat mahdolliset tulokset,
- 21) tehostettu Altener II -ohjelma on olennaisen tärkeä väline uusiutuviin energialähteisiin liittyvien mahdollisuuksien kehittämisessä; uusiutuville energialähteille olisi oltava kohtuullisen suuri osuus Euroopan sisäisistä energiamarkkinoista,
- 22) yhteisön strategian ja toimintasuunnitelman asianmukaisen täytäntöönpanon varmistamiseksi vuoteen 2010 asti uusiutuvien energialähteiden osalta komissio tarvitsee eri aloitteiden asianmukaisia valvonta- ja arviointimekanismeja,
- 23) tämän päätöksen 2 artiklan d alakohdassa tarkoitettujen kohdennettujen toimien päämääränä on helpottaa ja nopeuttaa investointeja uuteen toimintakapasiteettiin, jolla tuotetaan energiaa uusiutuvista energialähteistä, antamalla erityisesti pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille) rahoitustukea, jolla vähennetään uusiutu-

⁽¹⁾ EYVL C 167, 2.6.1997, s. 160.

⁽²⁾ EYVL C 210, 6.7.1998, s. 215.

⁽³⁾ EYVL L 27, 30.1.1997, s. 20.

⁽⁴⁾ EYVL L 235, 18.9.1993, s. 41.

⁽⁵⁾ EYVL L 159, 3.6.1998, s. 53.

⁽⁶⁾ EYVL L 7, 13.1.1999, s. 16.

⁽⁷⁾ EYVL L 64, 12.3.1999, s. 58.

⁽⁸⁾ EYVL L 26, 1.2.1999, s. 1.

via energialähteitä hyödyntävien hankkeiden oheis- ja toimintakustannuksia ja poistetaan näin olemassa olevia muita kuin teknisiä esteitä; näillä toimilla avustetaan erityisesti asiantuntevan neuvonnan hankkimisessa, markkinanäkymien analysoinnissa, hankkeiden toteutuspaikan valinnassa, rakennus- ja toimilupien hakemisessa, pk-yritysten uusiutuvia energialähteitä koskevissa sijoitushankkeissa, rahoitussuunnitelman laatimisessa, tarjouspyyntöjen valmistelussa, käyttöhenkilökunnan koulutuksessa ja laitoksen käyttöönotossa,

- 24) nämä kohdennetut toimet koskevat hankkeita, joita toteutetaan seuraavilla aloilla: biomassassa, mukaan lukien energiaviljelmät, polttopuu, metsä- ja maatalouden ylijäämät, muut kuin kierrätettävät yhdyskuntajätteet, nestemäiset biopolttoaineet ja biokaasu sekä aurinkolämpö ja aurinkosähköjärjestelmät, rakennusten passiiviset ja aktiiviset aurinkoenergiajärjestelmät, pienimuotoiset ($\leq$ vähemmän kuin 10 MW) vesivoimahankkeet, aaltoenergia, tuulivoima ja geoterminen energia,
- 25) uusiutuvien energialähteiden kehittäminen voi edistää kilpailukykyisen energiasuunnitelman luomista koko Euroopassa ja eurooppalaisen uusiutuvien energialähteiden alan kehittämistä sekä tarjoaa laajat mahdollisuudet viedä asiantuntemusta ja investoida kolmansiin maihin yhteisön avustuksella,
- 26) on poliittisesti ja taloudellisesti toivottavaa, että assosioituneet Keski- ja Itä-Euroopan maat voivat osallistua ohjelmaan 21—22 päivänä kesäkuuta 1993 Kööpenhaminassa kokoontuneen Eurooppa-neuvoston päätelmien ja, jotka sitä seuranneet Eurooppa-neuvostot ovat vahvistaneet päätelmien ja komission asiasta neuvostolle toukokuussa 1994 antaman tiedonannon mukaisesti; myös Kyproksen olisi voitava osallistua ohjelmaan,
- 27) yhteisön tuen tehokkaan käytön varmistamiseksi ja päällekkäisen työn välttämiseksi komissio huolehtii siitä, että hankkeet arvioidaan ennakolta perusteellisesti; komissio seuraa ja arvioi järjestelmällisesti tukea saavien hankkeiden edistymistä ja tuloksia,
- 28) tässä päätöksessä vahvistetaan rahoituspuitteet, joita budjettivallan käyttäjän olisi pidettävä 6 päivänä maaliskuuta 1995 annetun Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission julistuksen⁽¹⁾ 1 kohdan mukaisena ensisijaisena ohjeena vuosittaisessa talousarviomenettelyssä; olisi otettava huomioon, että uudet rahoitusnäkyvät neuvotellaan ohjelman toteuttamisen aikana, ja
- 29) tämä päätös korvaa neuvoston päätöksen N:o 98/352/EY, joka olisi kumottava,

OVAT TEHNEET TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

1. Yhteisö toteuttaa ajanjaksona 1998—2002 energia-alan toimia koskevan monivuotisen puiteohjelman osana uusiutuvien energialähteiden käyttöä koskevan erityisohjelman (jäljempänä 'Altener-ohjelma', jolla tuetaan uusiutuvia energialähteitä koskevan, vuoteen 2010 saakka ulottuvan yhteisön strategian ja toimintasuunnitelman täytäntöönpanoa.

Neuvoston päätöksen 1999/21/EY, Euratom 1 artiklan 2 kohdassa lueteltujen ensisijaisten tavoitteiden lisäksi tämän Altener-ohjelman tavoitteena on:

- auttaa luomaan tarvittavat edellytykset uusiutuvia energialähteitä koskevan yhteisön toimintasuunnitelman toteuttamiselle, erityisesti oikeudelliset, sosioekonomiset ja hallinnolliset edellytykset; ja
- edistää yksityisiä ja julkisia investointeja uusiutuviin energialähteisiin perustuvan energian tuotantoon ja käyttöön.

Nämä kaksi erityistavoitetta edistävät osaltaan seuraavien, jäsenvaltioiden tavoitteita täydentävien yhteisön yleisten tavoitteiden saavuttamista: hiilidioksidipäästöjen rajoittaminen, uusiutuvien energialähteiden osuuden kasvattaminen ohjeellisen 12 prosentin tavoitteen saavuttamiseksi yhteisön sisäisessä energian bruttokulutuksessa vuonna 2010, energia-alan tuontiriippuvuuden vähentäminen, energian hankintavarmuus, työllisyyden parantaminen, taloudellisen kehityksen vaaliminen, taloudellinen ja sosiaalinen yhteenkuuluvuus sekä alueellinen ja paikallinen kehitys, mukaan lukien syrjäisten ja reuna-alueiden taloudellisten mahdollisuuksien parantaminen.

2. Altener-ohjelman perusteella myönnetään yhteisön rahoitustukea toimille ja toimenpiteille, joilla pyritään täyttämään 1 kohdan a ja b alakohdan tavoitteet.

3. Rahoituspuitteet Altener-ohjelman toteuttamiseksi ovat 74 miljoonaa euroa. 29,6 miljoonaa euroa tästä määrästä on tarkoitettu ajanjaksoksi 1998—1999.

Rahoituspuitteet ajanjaksoksi 2000—2002 ovat 44,4 miljoonaa euroa. Tätä määrää tarkistetaan, jos se ei vastaa kyseisen ajanjakson rahoitusnäkyä.

Budjettivallan käyttäjä myöntää vuosittaiset määrärahat rahoitusnäkyjen rajoissa.

2 artikla

Altener-ohjelman perusteella rahoitetaan seuraavia uusiutuviin energialähteisiin liittyviä toimia ja toimenpiteitä:

⁽¹⁾ EYVL C 102, 4.4.1996, s. 4.

a) tutkimukset ja muut toimet, joiden tarkoituksena on toteuttaa ja täydentää muita yhteisön ja jäsenvaltioiden toimenpiteitä uusiutuviin energialähteisiin liittyvien mahdollisuuksien kehittämiseksi. Tällaisia toimia ovat alakohtaisten strategioiden ja markkinastrategioiden laatiminen, normien ja varmentamisen kehittäminen, yhteishankintojen helpottaminen, hankkeiden perusteella tehdyt vertailuanalyysit, jotka koskevat perinteisten ja uusiutuvien energiamuotojen käytön ympäristövaikutuksia ja kustannusten ja hyötyjen kehitystä pitkällä aikavälillä, sekä uusiutuvien energialähteiden markkinoille pääsyn kannalta suotuisampien oikeudellisten, sosioekonomisten ja hallinnollisten edellytysten analysointi mukaan luettuna taloudellisten toimenpiteiden ja/tai verohelpotusten mahdollisen käytön tarkasteleminen, ja asiaa koskevan lainsäädännön valmistelu, joilla edistetään investoinneille suotuisia olosuhteita, sekä paremmat menettelmät, joiden ansiosta voidaan arvioida kustannuksia ja hyötyjä, jotka eivät näy markkinahinnoissa;

b) yhteisön edun mukaiset kokeiluhankkeet, joiden tarkoituksena on luoda tai laajentaa rakenteita ja välineitä uusiutuvien energialähteiden kehittämistä varten ja jotka liittyvät:

— paikallis- ja aluesuunnitteluun,

— suunnittelussa ja arvioinnissa tarvittaviin välineisiin,

— uusiin rahoitustuotteisiin ja markkinavälineisiin;

c) toimenpiteet tiedotus-, opetus- ja koulutusrakenteiden kehittämiseksi; toimenpiteet, joilla edistetään kokemusten ja asiantuntemuksen vaihtoa tavoitteena parantaa kansainvälisten, yhteisön laajuisten, kansallisten, alueellisten ja paikallisten toimien yhteensovittamista; keskitetyn järjestelmän kehittäminen uusiutuvia energialähteitä koskevan tiedon ja asiantuntemuksen keräämistä, priorisointia ja levittämistä varten;

d) kohdennetut toimet, joilla helpotetaan uusiutuvien energialähteiden ja niihin liittyvän asiantuntemuksen pääsyä markkinoille ja helpotetaan siirtymistä esittelystä kaupallistamiseen sekä edistetään investointeja avustamalla hankkeiden valmistelussa, esittelyssä ja toteuttamisessa;

e) seuranta- ja arviointitoimet, joiden tarkoituksena on:

— seurata uusiutuvien energialähteiden kehittämistä koskevan yhteisön strategian ja toimintasuunnitelman toteuttamista,

— tukea toimintasuunnitelman toteuttamiseksi tehtyjä aloitteita erityisesti siten, että pyritään parantamaan toimien, mukaan lukien kaikki yhteisön sekä muiden rahoittajien, kuten Euroopan investointipankin, rahoittama toiminta, yhteensovittamista ja tehostamaan niiden yhteisvaikutusta,

— seurata yhteisön ja jäsenvaltioiden edistymistä uusiutuvien energialähteiden kehittämisessä,

— arvioida Altener-ohjelman perusteella toteutettujen toimien ja toimenpiteiden vaikutusta ja kustannustehokkuutta. Tässä arvioinnissa otetaan huomioon myös ympäristökysymykset ja yhteiskunnalliset näkökohdat, erityisesti vaikutukset työllisyyteen.

3 artikla

1. Kaikista 2 artiklan a, c ja e alakohdassa tarkoitettuihin toimiin ja toimenpiteisiin liittyvistä kustannuksista vastaa yhteisö. Jos jokin muu taho kuin komissio on ehdottanut 2 artiklan c alakohdassa tarkoitettuja toimenpiteitä, yhteisön osuus rahoituksesta saa olla enintään 50 prosenttia toimenpiteen kokonaiskustannuksista; jäljelle jäävä osuus saadaan julkisista tai yksityisistä varoista tai molemmista.

2. Tästä Altener-ohjelmasta maksettava osuus 2 artiklan b alakohdassa tarkoitettujen toimien ja toimenpiteiden rahoituksesta saa olla enintään 50 prosenttia näiden kokonaiskustannuksista; jäljelle jäävä osuus saadaan julkisista tai yksityisistä varoista tai molemmista.

3. Tästä Altener-ohjelmasta maksettava osuus 2 artiklan d alakohdassa tarkoitettujen toimien ja toimenpiteiden rahoituksesta vahvistetaan vuosittain kunkin kohdennetun toimen osalta 4 artiklan 2 kohdan mukaisesti.

4 artikla

1. Komissio vastaa Altener-ohjelman toteuttamisen rahoitusnäkökohdista ja Altener-ohjelman toteuttamisesta.

Komissio huolehtii myös siitä, että tämän Altener-ohjelman piiriin kuuluvista toimista tehdään ennakoarviointi, niitä seurataan ja niistä tehdään loppuarviointi, johon hankkeen päätyttyä sisältyy myös vaikutusten, toteuttamisenasteen ja alkuperäisten tavoitteiden toteutumisen arviointi.

Komissio huolehtii siitä, että tukea saavista hankkeista esitetään komissiolle selvitys vähintään puolivuosittain tai vähemmän kuin vuoden kestävien hankkeiden osalta hankkeen puolivälissä sekä kaikissa tapauksissa hankkeen päätyttyä.

Komissio antaa 5 artiklassa tarkoitettulle komitealle tietoa hankkeiden edistymisestä.

2. Edellä 2 artiklassa tarkoitettujen toimien ja toimenpiteiden rahoittamiseen sovellettavat ehdot ja suuntaviivat määritellään vuosittain ottaen huomioon:

a) painopisteet, jotka yhteisö ja jäsenvaltiot määrittävät uusiutuvien energialähteiden käytön edistämistä koskeissa ohjelmissaan;

- b) kustannustehokkuuskriteerit, uusiutuvien energialähteiden kehitysmahdollisuudet sekä niiden työllisyys- ja ympäristövaikutukset, erityisesti hiilidioksidipäästöjen väheneminen;
- c) edellä 2 artiklan d alakohdassa tarkoitettujen toimien osalta tuen suhteelliset kustannukset, kannattavuus pitkällä aikavälillä, todennäköinen uusi tuotantokapasiteetti sekä useammalle kuin yhdelle alueelle ja/tai valtiolle koituva hyöty;
- d) perustamissopimuksen 87 artiklassa esitetyt periaatteet sekä ympäristönsuojeluun myönnettäviä valtion tukia koskevat yhteisön suuntaviivat.

Näiden ehtojen ja suuntaviivojen määrittämisessä komissiota avustaa 5 artiklassa tarkoitettu komitea.

5 artikla

Altener-ohjelman toteuttamisessa komissiota avustaa neuvoston päätöksen 1999/21/EY, Euratom 4 artiklassa tarkoitettu komitea.

6 artikla

Tämän Altener-ohjelman toteuttamista koskeva tarkastelu ja sisäinen ja ulkopuolinen arviointi tehdään neuvoston päätöksen 1999/21/EY, Euratom 5 artiklan mukaisesti.

7 artikla

Assosioituneet Keski- ja Itä- Euroopan maat voivat osallistua Altener-ohjelmaan niiden yhteisön ohjelmiin osallistumista kos-

kevien edellytysten, muun muassa rahoitusmääräysten mukaisesti, jotka on vahvistettu assosiaatiosopimusten lisäpöytäkirjoissa tai itse assosiaatiosopimuksissa.

Myös Kypros voi osallistua Altener-ohjelmaan lisämääräahojen perusteella sen kanssa sovittavan menettelyn mukaisesti ja samoin edellytyksin kuin EFTA- ja ETA-maat.

8 artikla

Tämä päätös tulee voimaan kahdentenakymmenentenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.

9 artikla

Kumotaan neuvoston päätös 98/352/EY.

10 artikla

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä ...

Euroopan parlamentin puolesta

Neuvoston puolesta

...

...

Puhemies

Puheenjohtaja

NEUVOSTON PERUSTELUT

I JOHDANTO

1. Komissio toimitti neuvostolle 4. joulukuuta 1997 ehdotuksen neuvoston päätökseksi monivuotisesta ohjelmasta uusiutuvien energialähteiden käytön edistämiseksi yhteisössä (1998—2002) — Altener-ohjelma⁽¹⁾.
2. Euroopan parlamentti antoi lausuntonsa 11. maalikuuta 1999⁽²⁾. Talous- ja sosiaalikomitea ja alueiden komitea ovat antaneet lausuntonsa⁽³⁾.
3. Komissio toimitti neuvostolle muutetun ehdotuksen 25. toukokuuta 1999⁽⁴⁾.
4. Neuvosto vahvisti tämän yhteisen kannan 28. kesäkuuta 1999 perustamissopimuksen 251 artiklan mukaisesti.

II EHDOTUKSEN TAVOITE JA TAUSTA

5. Tämä ehdotus on osa energian puiteohjelmaa, jonka neuvosto hyväksyi 14. joulukuuta 1998⁽⁵⁾. Energian puiteohjelman tavoitteena on antaa puitteet keskitetyimmälle ja yhtenäisemmälle yhteisön energiapolitiikalle. Puiteohjelma koostuu peruspäätöksestä, jossa annetaan yleiset periaatteet, sekä kuudesta erityisohjelmasta, joista yksi on Altener-ohjelma.

Ehdotuksella pyritään sisällyttämään energian puiteohjelmaan nykyinen ohjelma uusiutuvien energialähteiden edistämiseksi.

III YHTEISEN KANNAN ERITTELY

A. Yleisiä huomioita

6. Neuvosto päätti 18. toukokuuta 1998 jatkaa ja ajantasaistaa jo olemassa ollutta Altener-ohjelmaa, joka päättyi vuoden 1998 lopussa. Uutta, ajantasaistettua Altener-ohjelmaa⁽⁶⁾ käytettiin siksi puiteohjelmaa koskevien neuvottelujen pohjana.
7. Neuvosto katsoi, että energian puiteohjelmaa koskevan peruspäätöksen olisi sisällettävä luonteeltaan yleisiä sääntöjä ja periaatteita, jotka siten pätsivät kaikkiin erityisohjelmiin. Peruspäätökseen on sisällytetty yleisiä tavoitteita koskevia säännöksiä, Euroopan parlamentille ja neuvostolle annettavia kertomuksia ja komiteamenettelyjä toimenpiteiden täytäntöönpanemiseksi, ja erityisohjelmissa viitataan näiltä osin peruspäätökseen.
8. Neuvosto on päättänyt sisällyttää energian puiteohjelman kaikkiin erityisohjelmiin rahoitusohjeen. Tältä osin neuvosto on sopinut antavansa etusijan tälle uusiutuvia energialähteitä koskevalle ehdotukselle samoin kuin energiatehokkuutta koskevalle ehdotukselle (katso 1 artiklan 3 kohta).

⁽¹⁾ Ei ole julkaistu Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.

⁽²⁾ EYVL C 175, 21.6.1999, s. 262.

⁽³⁾ Talous- ja sosiaalikomitea: EYVL C 214, 10.7.1998, s. 44. Alueiden komitea: EYVL C 315, 13.10.1998, s. 1.

⁽⁴⁾ Ei ole vielä julkaistu Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä. Ks. asiak. 8853/99 ENER 68 ENV 191 CODEC 308.

⁽⁵⁾ EYVL L 7, 13.1.1999, s. 16.

⁽⁶⁾ EYVL L 159, 3.6.1998, s. 53.

B. Euroopan parlamentin ehdottamat tarkistukset

9. Neuvosto hyväksyi kokonaan tai osittain tai joissakin tapauksissa periaatteessa seuraavat ehdotetut tarkistukset: 1, 2, 4, 5, 7, 8, 9, 11, 14, 17, 18, 19, 20, 21, 23 ja 24.

Neuvosto ei sisällyttänyt yhteiseen kantaansa seuraavia ehdotettuja tarkistuksia: 3, 6, 10, 12, 13, 15, 16, 22, 26 ja 30, joista komissio oli hylännyt tarkistukset n:o 3, 12, 15, 26 ja 30. Joissakin tapauksissa energian puiteohjelmaa koskevien muiden päätösten sisältämät säännökset kattavat ehdotetut tarkistukset, joita neuvosto ei katsonut tarpeelliseksi toistaa tässä yhteydessä.
